



ROMÂNIA
JUDEȚUL ARAD
MUNICIPIUL ARAD
CONSILIUL LOCAL

HOTĂRÂREA nr. 433
din 13 noiembrie 2017
privind rectificarea Bugetului General de venituri și cheltuieli
al municipiului Arad pentru anul 2017

Având în vedere inițiativa Primarului Municipiului Arad, d-nul Gheorghe Falcă, exprimată în Expunerea de motive nr. 75721/13 noiembrie 2017,

Analizând raportul de specialitate nr. 75722/13.11.2017 al Direcției Economice,

Ținând cont de Hotărârea nr. 405/2017 a Consiliului Local al Municipiului Arad privind adoptarea bugetului rectificat de venituri și cheltuieli al Municipiului Arad pe anul 2017,

Având în vedere Hotărârea nr. 431/2017 a Consiliului Local al Municipiului Arad pentru acoperirea pierderilor induse de prestarea serviciului public de producție, transport, distribuție și furnizare a energiei termice pentru populație în sistem centralizat și neacceptate în preț/tarif, înregistrate de SC CET Hidrocarburi SA Arad,

Analizând Referatul nr. 75426/10.11.2017 al Direcției Tehnice- Serviciul Investiții,

În conformitate cu prevederile Legii nr. 273/2006 privind finanțele publice locale, cu modificările și completările ulterioare,

Având în vedere prevederile Legii nr. 6/2017 a bugetului de stat pe anul 2017,

Adoptarea hotărârii cu 20 de voturi pentru și un consilier nu participă la vot (21 prezenți din totalul de 21),

Analizând rapoartele comisiilor de specialitate ale Consiliului Local al Municipiului Arad,

În temeiul drepturilor conferite prin art. 36 alin. (1), alin. (2) lit. d), alin. (4) lit. a), alin. (6) lit. a) pct. 14, art. 45 alin. (2) și art. 115 alin. (1) lit. b) din Legea nr. 215/2001 a administrației publice locale, republicată, cu modificările și completările ulterioare,

CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI ARAD
HOTĂRÂȘTE:

Art.1: Se aprobă influențele asupra alocațiilor bugetare aprobate în bugetul local, enumerate în Anexa, care face parte integrantă din prezenta hotărâre.

Art.2: Se mandatează Primarul Municipiului Arad să introducă modificările corespunzătoare în volumul și structura bugetului local.

Art.3: Președintele de ședință va contrasemna anexele cu influențele asupra bugetului astfel cum au fost aprobate prin prezenta hotărâre.

Art.4: Prezenta hotărâre se va duce la îndeplinire de către Primăria Municipiului Arad și se va comunica Direcției Economice, Instituției Prefectului- Județului Arad, Administrației Județene a Finanțelor Publice Arad, precum și tuturor celor interesați.

PREȘEDINTE DE ȘEDINȚĂ
Bogdan-Vlad BOCA

Contrasemnează pentru legalitate
SECRETARUL MUNICIPIULUI ARAD
Lilioara STEPANESCU

INFLUENȚE
PRIVIND RECTIFICAREA BUGETULUI GENERAL AL MUNICIPIULUI ARAD PE
ANUL 2017

Nr. crt.	Capitol	Ordonator de credite	Titlu	Articol	Conținut	mii lei Influențe
0	1	2	3	4	5	6
1	VENITURILE BUGETULUI LOCAL					0
2	Secțiunea de Funcționare					0
3	37.02.03	Vărsăminte din secțiunea de funcționare pentru finanțarea secțiunii de dezvoltare a bugetului local				0
4	Secțiunea de Dezvoltare					0
5	37.02.04	Vărsăminte din secțiunea de funcționare				0
6	CHELTUIELILE BUGETULUI LOCAL					0
7	pe titluri de cheltuieli:					
8	subvenții					6.000
9	active nefinanciare					-6.000
10	pe ordonatorii de credite și capitole bugetare:					
11	Secțiunea de Funcționare					6.000
12	81.02	Municipiul Arad	subvenții	40.30	Subvenții acordate operatorului de termoficare SC CET Hidrocarburi SA Arad, pentru acoperirea parțială a pierderilor induse de prestarea serviciului public de producție, transport, distribuție și furnizare a energiei termice pentru populație în sistem centralizat și neacceptate în preț/tarif (excedent buget local)	6.000
13	Secțiunea de Dezvoltare					-6.000
14	67.02	Municipiul Arad	active nefinanciare	71.01	Complex sportiv zona Cîmpul Liniștii (excedent buget local)	-6.000

PREȘEDINTE DE ȘEDINȚĂ

Bogdan-Vlad BOCA


Contrasemnează pentru legalitate
SECRETARUL MUNICIPIULUI ARAD

Lilioara STEPANESCU





Nr.425/13.11.2017
H O T Ă R Ă R E A Nr. _____
din _____ 2017

privind rectificarea Bugetului General de venituri și cheltuieli al municipiului Arad
pentru anul 2017

Având în vedere inițiativa Primarului Municipiului Arad, d-nul Gheorghe Falcă, exprimată în Expunerea de motive nr. 75721/13 noiembrie 2017,

Ținând cont de Hotărârea nr. 405/2017 a Consiliului Local al Municipiului Arad privind adoptarea bugetului rectificat de venituri și cheltuieli al Municipiului Arad pe anul 2017,

Având în vedere Hotărârea nr. /2017 a Consiliului Local al Municipiului Arad pentru acoperirea pierderilor induse de prestarea serviciului public de producție, transport, distribuție și furnizare a energiei termice pentru populație în sistem centralizat și neacceptate în preț/tarif, înregistrate de SC CET Hidrocarburi SA Arad,

Analizând Referatul nr.75426/10.11.2017 al Direcției Tehnice- Serviciul Investiții,

În conformitate cu prevederile Legii nr.273/2006 privind finanțele publice locale, cu modificările și completările ulterioare,

Având în vedere prevederile Legii nr. 6/2017 a bugetului de stat pe anul 2017,

În temeiul drepturilor conferite prin art. 36 alin. (1), alin. (2) lit. d), alin.(4) lit.a), alin. (6) lit. a) pct. 14, art. 45 alin. (2) și art.115 alin. (1) lit. b) din Legea 215/2001 a administrației publice locale, republicată, cu modificările și completările ulterioare,

CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI ARAD
H O T Ă R Ă Ș T E:

Art.1: Se aprobă influențele asupra alocațiilor bugetare aprobate în bugetul local, enumerate în Anexa, care face parte integrantă din prezenta hotărâre.

Art.2: Se mandatează Primarul Municipiului Arad să introducă modificările corespunzătoare în volumul și structura bugetului local.

Art.3: Președintele de ședință va contrasemna anexele cu influențele asupra bugetului astfel cum au fost aprobate prin prezenta hotărâre.

Art.4: Prezenta hotărâre se va duce la îndeplinire de către Primăria Municipiului Arad și se va comunica Direcției Economice, Instituției Prefectului- Județului Arad, Administrației Județene a Finanțelor Publice Arad, precum și tuturor celor interesați.

PREȘEDINTE DE ȘEDINȚĂ

S E C R E T A R

PRIMARUL MUNICIPIULUI ARAD

Nr. 75721/ 13 noiembrie 2017

EXPUNERE DE MOTIVE

Având în vedere:

- Necesitatea asigurării continuității serviciului public de alimentare cu energie termică la nivelul municipiului Arad;
- Modificarea prevederilor Listei Programului de investiții aprobate pentru anul 2017;

P R O P U N:

Rectificarea Bugetului General de venituri si cheltuieli al Municipiului Arad pe anul 2017, cu influențele cuprinse în referatele serviciilor de specialitate și în anexele la proiectul de hotărâre.

**PRIMAR,
Gheorghe Falcă**

RAPORTUL SERVICIULUI BUGET

Având în vedere:

- HCLM nr. 405/31.10.2017 privind adoptarea bugetului rectificat de venituri și cheltuieli al Municipiului Arad pe anul 2017;
- Expunerea de motive a Primarului Municipiului Arad nr. 75721/13.11.2017;
- HCLM nr...../2017 pentru acoperirea pierderilor induse de prestarea serviciului public de producție, transport, distribuție și furnizare a energiei termice pentru populație în sistem centralizat și neacceptate în preț/tarif, înregistrate de SC CET Hidrocarburi SA Arad;
- Referatul nr. 75426/10.11.2017 al Direcției Tehnice- Serviciul Investiții;
- Legea nr.273/2006 privind finanțele publice locale, cu modificările și completările ulterioare;
- Legea nr. 6/2017 a bugetului de stat pe anul 2017;

PROPUNEM:

aprobarea rectificării Bugetului General de Venituri si Cheltuieli al Municipiului Arad pe anul 2017, cu următoarele înfluențe:

- 1) La *capitolul 67.02 Cultură, recreere și religie*, se diminuează Lista programului de investiții aprobată în anul 2017 cu suma de **6.000 mii lei**, la obiectivul „Complex sportiv zona Câmpul Liniștii”;
- 2) Se suplimentează cu suma de **6.000 mii lei** prevederile bugetare aprobate la *capitolul 81.02 “Combustibili și energie”*, articolul 40.30 „Alte subvenții” – Subvenții pentru acoperirea pierderilor induse de prestarea serviciilor publice de producție, transport, distribuție și furnizare a energiei termice pentru populație în sistem centralizat.

DIRECTOR EXECUTIV,
Claudia Grozavu

SEF SERVICIU,
Olimpia Stoica